

Military users, refer to this map as:	SERIES A 701	SÉRIE
Référence de cette carte pour usage militaire:	MAP 94 E/10	CARTE
	EDITION 1 MCE	ÉDITION

LEGEND - LÉGENDE

ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER		ROUTE, SURFACE DURÉE, TOUTES SAISONS
ROAD, LOOSE SURFACE		ROUTE, SURFACE DE GRAVELLE
CART TRACK, WINTER ROAD		CHEMIN DE CHARRON, ROUTE D'HIVER
TRAIL, OUT LINE, PORTAGE		SENTIER, PERCEE OU PORTAGE
BUILT-UP AREA		LOCAUX DE BÂTI (AGLOMERATION)
RAILWAY, STATION, STATION STOP		CHEMIN DE FER VOIE D'ENTENTE, STATION, ARRÊT
BROSE		PON
BEAPLANE BASE, BEAPLANE ANCHORAGE		BASE D'HYDRATIONS, ANCRAGE D'HYDRATIONS
HOUSE: BARN		MAISON, GRANG
CHURCH, SCHOOL, POST OFFICE		ÉGLISE, ÉCOLE, BUREAU DE POSTE
TOWER, FIRE COMMUNICATION		TOUR, FEU COMMUNICATION
WELL, OIL, GAS, TANK, WATER		Puits, PETROLE, GAZ, RESERVOIR, EAU
POWER TRANSMISSION LINE		LOCAUX DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
RAIL, GRAVE, PIT, TIE		MAIRIE, CARRIÈRE DE GRAVE
CUTTING, EMBANKMENT		DÉBLAI, REMBLAI
INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT		FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC MONUMENT
PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED		FRONTIÈRE PROVINCIALE, NON DÉLIMITÉE
COUNTY, DISTRICT BOUNDARY		LIMITE DE COMTE OU DE DISTRICT
TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY		LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE
MUNICIPALITY BOUNDARY		LIMITE DE MUNICIPALITÉ
RESERVING, SANCTUARIES, PARCS, ETC.		LIMITE DE RÉSERVE, SANCTUARIES, PARCS, ETC.
OUTLINED LANDMARK AREA, BOUNDARY APPROXIMATE, ETC.		LIMITE DE SURFACE RÉPÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE, ETC.
D.L.S. TOWNSHIP CORNER, SURVEYED, UNSURVEYED		COIN DE CANTON (A.T.C.) APPRÉHÉ, NON APPRÉHÉ
D.L.S. SECTION CORNERS		COINS DE SECTION A.T.C.
HORIZONTAL CONTROL POINT		POINT DE CONTRÔLE PLANNÉTRIQUE
BENCH MARK WITH ELEVATION		RÈPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE
SPOT ELEVATION, PRECISE		POINT COTE, PRÉCISE
STREAM OR BORELINE, INDEFINITE		COURS D'EAU, RIVE INDEFINITE
LAKE, INTERMITTENT LAKES		LAC, LACS INTERMITTENTS
FLOODED LAND		TERRAIN NOUÉ
MARSH, SWAMP, WOODS, STRING BOG, DRY RIVER BED WITH CHANNELS		MARAI, BOIS, MARÉCAGEUX, FONDRIÈRE À FLAMANT, LIT DE RIVIÈRE ASSÈCHÉ AVEC CHENAUX
RAPIDS, FALLS, RAPIDS		RAPIDES, CHUTES, RAPIDS
FORESHORE FLATS, SAND IN WATER, ROCKS		ESTRANS, SABLES BOUÉS, ÉLÉMENTS ROCHES
PLATS, FLATS IN TUNDRA, POLYGONS		TOUNDRA, LACS EN TUNDRA, POLYGONES DU TOUNDRA
PALSA BOG, RAISED BEACHES		PONDRIÈRE DE PALSE, PLACES SURÉLEVÉES
DAM, WHARF		BARRAGE, QUAI
ICEFIELD (GLACIER), MORANE		CHAMP DE GLACIER (GLACIER), MORANE
POND		ÉTANG
CONTOUR		COURBES DE NIVEAU
APPROXIMATE CONTOURS		COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVE
DEPRESSION CONTOUR		COURBE DE CUVETTE
CLIFF		PALAIS
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER		POINT COTE, APPROXIMATIF, TERRE SUR, EAU
ESCHER		ESCHER
SAND, SAND DUNES		SABLES, DUNES DE SABLE
HISTORIC SITE		LIEU HISTORIQUE
WOODS, AREA, FOREST, CLEARED AREA		SURFACE BOISÉE, FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIERE

METRIC/MÉTRIQUE

METRIC/MÉTRIQUE

PHOTOGRAPHY COMPILATION	PHOTOGRAPHIE RESTITUTION
A-23874 145	8/74 141
A-23874 127	8/74 131
A-23589 197	9/73 201

GRID ZONE DESIGNATION: DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE: 9V	100 000 m SQUARE IDENTIFICATION: IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m
--	--

EXAMPLE OF METHOD USED
TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE
POUR FIXER DES REPERES À 100 METRES PRÈS

The graph has a horizontal axis with labels 0.6, 0.65, 0.7, and 0.8, and a vertical axis with labels 97, 98, and 99. A point is plotted at approximately (0.72, 98.5) and labeled 'point 100'. A vertical line is drawn from the horizontal axis at x ≈ 0.72 up to the point, labeled '100m'.

REFERENCE POINT	CHURCH - EGLISE	(as above)
POINT OF REFERENCE		(ici dessus)
EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.		
ABSCISSA: Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche de votre point.	97	
Estimate tenths of a square from this line eastward to point.		
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est.		975
NORTHING: Read number on grid line immediately below point.		
ORDONNÉE: Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère.	98	
Estimate tenths of a square from this line northward to point.		
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.		4
GRID REFERENCE:	984	
REFERENCE AU QUADRILLAGE:	975984	
The difference between grid reference and true reference is 1,350,000 metres.		

ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
ZONE 9
UADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR

The 1983 MAGNETIC BEARING is 26°07' (464 mils)
EAST OF GRID NORTH.
ANNUAL CHANGE DECREASING 8.1'
GRID NORTH is 1°54' (34 mils) EAST OF TRUE NORTH
for centre of map.

Le REPERE MAGNÉTIQUE en 1963 est à 25°07' (464 mils)
à l'EST du NORD DU QUADRILLAGE.

VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 9.1'

NORD DU QUADRILLAGE est à 1°54' (34 mils) à l'EST du
NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES

Metres 30 20 10 0 50 100 150 200 250 300 Mètres

Feet 100 50 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000 Pieds

MOUNT CUSHING
94 E/10
ÉDITION 1 ÉDITION

 Energy, Mines and Resources Canada Énergie, Mines et Ressources Canada

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,
OTTAWA. PUBLISHED IN 1982.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

© 1982: HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA.
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL
CONTOUR INTERVAL 20 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORIZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM GEODETIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH, OTTAWA.

MOUNT CUSHING
CASSIAR LAND DISTRICT
BRITISH COLUMBIA

Scale 1:50 000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3 Miles

Metres 1000 0 1000 2000 3000 4000 Metres

Yards 1000 0 1000 2000 3000 4000 Yards

ALTITUDES EN MÈTRES
ÉQUIDISTANCE DES COURBES 20 MÈTRES
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1983
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES REPÈRES
ET BORNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LEVÉS
GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTO-
GRAPHIE, OTTAWA.

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA. PUBLIÉE EN 1982.

CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.

© 1982 SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA.
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES